



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法 務 局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

法務局

統一管理制度的對外特別的專業或職務能力評估開考 第一職階一等高級技術員（法律範疇）

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

Concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, especial, externo, do regime de gestão uniformizada, para técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, área jurídica

知識考試（口試）－各准考人的考試安排及《准考人須知》

Prova de conhecimentos (prova oral) – Organização da prova dos candidatos admitidos e «Instruções para os candidatos admitidos»

法務局進行統一管理制度的對外特別的專業或職務能力評估開考，旨在設立人員
招聘儲備，以填補行政公職局及法務局的高級技術員職程第一職階一等高級技術員（法
律範疇）預計出現的二十一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前公共部門出現的相同
職缺。經二零二一年十二月一日第四十八期《澳門特別行政區公報》第二組刊登進行統
一管理制度的對外特別的專業或職務能力評估開考。現公佈知識考試（口試）的各准考
人考試安排以及《准考人須知》：

Tornam-se públicas, a organização da prova de conhecimentos (prova oral) dos
candidatos admitidos e as «Instruções para os candidatos admitidos» ao concurso de avaliação
de competências profissionais ou funcionais, especial, externo, do regime de gestão
uniformizada a realizar pela Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, para efeitos de
constituição de reservas de recrutamento de pessoal, com vista ao preenchimento de vinte e
um lugares vagos de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico superior,
área jurídica, da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública e da Direcção dos
Serviços de Assuntos de Justiça, e das vagas idênticas que vierem a verificar-se nos serviços
públicos até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial
da Região Administrativa Especial de Macau*, n.º 48, II Série, de 1 de Dezembro de 2021:



澳門特別行政區政府
 Governo da Região Administrativa Especial de Macau
 法 務 局
 Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

知識考試（口試）－日期及時間：
 Prova de conhecimentos (prova oral) – data e hora:

序號 N.º	准考人 編號 N.º do candidato	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar na prova	日期 Data	時間 Hora
1	1	歐陽潔儀 AO IEONG,KIT I	1233XXXX	中文 Chinês	28/04/2022	09:30
2	6	陳頌賢 CHAN,CHONG IN	1293XXXX	中文 Chinês		10:00
3	7	陳綺璇 CHAN,I SUN	5213XXXX	中文 Chinês		10:30
4	10	陳比奇 CHAN,PEI KEI	1262XXXX	中文 Chinês		11:00
5	13	曾栢毅 CHANG,PAK NGAI	5193XXXX	中文 Chinês		11:30
6	17	張欣婷 CHEONG,IAN TENG	1297XXXX	中文 Chinês		12:00
7	20	鍾淑芳 CHONG,SOK FONG	5196XXXX	中文 Chinês		12:30
8	21	霍嘉誠 FOK,KA SENG	5213XXXX	中文 Chinês		15:00
9	23	馮潔瑩 FONG,KIT IENG	5209XXXX	中文 Chinês		15:30
10	25	侯佳露 HOU,JIALU	1395XXXX	中文 Chinês		16:00
11	27	楊心妍 IEONG,SAM IN	1258XXXX	中文 Chinês		16:30
12	29	葉江福 IP,KONG FOK	1328XXXX	中文 Chinês		17:00
13	38	林丹雅 LAM,TAN NGA	1303XXXX	中文 Chinês		17:30
14	40	劉添樂 LAO,TIM LOK	5152XXXX	中文 Chinês		18:00
15	42	李盈盛 LEI,IENG SENG	1252XXXX	中文 Chinês	29/04/2022	10:30
16	47	梁鳳霞 LEONG,FONG HA	1285XXXX	中文 Chinês		11:00
17	49	梁子健 LEONG,PAULO	5214XXXX	中文 Chinês		11:30
18	52	林尔威 LIN,I WAI	1231XXXX	中文 Chinês		12:00
19	54	駱日輝 LOK,IAT FAI	1313XXXX	中文 Chinês		12:30
20	55	陸妍慧 LOK,IN WAI	5198XXXX	中文 Chinês		15:00
21	58	吳嘉希 NG,KA HEI	1266XXXX	葡文 Português		15:30
22	62	潘家良 PUN,KA LEONG	1226XXXX	中文 Chinês		16:00
23	63	譚嘉榮 TAM,KA WENG	5138XXXX	中文 Chinês		16:30



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法務局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

序號 N.º	准考人 編號 N.º do candidato	姓名 Nome	身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar na prova	日期 Data	時間 Hora
24	66	鄧啓聰 TANG,KAI CHONG	1252XXXX	中文 Chinês	29/04/2022	17:00
25	68	黃家豪 WONG,KA HOU	1346XXXX	中文 Chinês		17:30
26	69	黃嘉琪 WONG,KA KEI	5125XXXX	中文 Chinês		18:00
27	70	黃梅芳 WONG,MUI FONG	1288XXXX	中文 Chinês		18:30



《准考人須知》 «Instruções para os candidatos admitidos»

1. 一般指引

Instruções gerais

- 1.1. 在進行知識考試（口試）時，須遵守一般適用的規定，尤其載於開考通告內的相關內容及典試委員會在此加以詳述和補充的規則。

Na realização da prova de conhecimentos (prova oral), devem ser observadas as regras gerais aplicáveis, designadamente as constantes do aviso de abertura do concurso e as aqui desenvolvidas e complementadas pelo júri.

- 1.2. 准考人尚須遵守工作人員的其他指示，以確保知識考試（口試）按照典試委員會訂定的制度及指引進行。

Os candidatos devem ainda respeitar outras instruções dadas pelos trabalhadores, tendo em vista garantir a realização da prova de conhecimentos (prova oral) segundo o regime e as orientações estabelecidos pelo júri.

- 1.3. 知識考試（口試）於 2022 年 4 月 28 日及 29 日在澳門水坑尾街 162 號公共行政大樓十五樓法務局舉行，每名准考人的考試時間為 30 分鐘。

A prova de conhecimentos (prova oral), com duração de 30 minutos para cada candidato, terá lugar nos dias 28 e 29 de Abril de 2022, na Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, sita na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, 15.º andar, Macau.

- 1.4. 准考人須按知識考試（口試）時間表內指定的考試開始時間提前 20 分鐘到達上述考試地點報到，並因應防疫措施及《准考人須知》的要求而進行所需的檢查工作。倘因准考人的原因而遲於指定的考試開始時間方完成所需檢查時，不補回延遲的考試時間。此外，遲於考試開始時間方到達或沒有報到者視為不合理缺席。

Os candidatos devem comparecer no local acima indicado 20 minutos antes da hora para o início da prova estabelecida na calendarização da prova de conhecimentos (prova oral) e sujeitar-se a exames necessários de acordo com as medidas de prevenção epidémica e as «Instruções para os candidatos admitidos». Nos casos em



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法務局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

que os exames sejam concluídos após a hora prevista para o início da prova devido a causa imputável ao candidato, o tempo em atraso não será recompensado. Além disso, a chegada depois da hora prevista para o início da prova e a falta de comparência são consideradas como falta injustificada.

- 1.5. 准考人須帶備有效的澳門永久性居民身份證或等同文件到達知識考試(口試)地點以確認身份，否則不准參加考試且因此被取消資格。

Os candidatos devem comparecer no local de realização da prova de conhecimentos (prova oral) munidos do Bilhete de Identidade de Residente Permanente da RAEM válido ou documento equivalente para efeitos de verificação da identidade, sendo a falta do mesmo impeditiva da realização da prova e causa de exclusão.

- 1.6. 知識考試(口試)期間，准考人僅可查閱開考通告考試範圍內所指的法例(除原文外，不得另有其他文字或非文字的標註或不附有任何註譯的相關法例文本，例如螢光筆、下畫線、數字、符號等標註，又或附有範例或貼紙等)，不得使用任何其他資料、文件、書本、電子設備或法例彙編等其中包含非考試範圍內所指的法律法规文本(詳情可參考《准考人在知識考試時可參閱的法例書本》)，而相關法典除在印務局網站原文下載及打印的打印本外，不得自行排版，例如自行排成單語或雙語版。

Durante a realização da prova de conhecimentos (prova oral), os candidatos podem apenas consultar a legislação referida no programa do aviso de abertura do concurso (na sua versão original, sem outro apontamento, escrito ou não textual, ou qualquer anotação, por exemplo marcador fluorescente, pictograma, número, símbolo, etc., ou acompanhamento de exemplos ou autocolantes). Não podem consultar quaisquer outros materiais informativos, documentos, livros, dispositivos electrónicos ou compilações de legislação que contenham legislação que não esteja incluída no programa (para mais informações podem ver “Os diplomas legais e livros que os candidatos podem consultar na prova de conhecimentos”). Os respectivos códigos, para além dos impressos descarregados do sítio electrónico da Imprensa Oficial no seu texto original, não podem ser tipográficos, tais como versões compiladas monolingues ou bilingues.

- 1.7. 知識考試(口試)期間不得使用任何電子設備(包括計算機、智能手錶、手提



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法務局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

電話等)。

É proibido, durante a realização da prova de conhecimentos (prova oral), o uso de qualquer equipamento electrónico (incluindo calculadora, relógio inteligente e telemóvel, etc.).

1.8. 准考人亦須遵守以下措施：

Os candidatos devem ainda observar as medidas seguintes:

1.8.1. 一般措施：

Medidas gerais:

- 1.8.1.1. 在進入知識考試（口試）場地後，准考人將被安排在一個區域等候直至其應試。等待期間須保持安靜，以免妨礙考試進行。輪候期間，准考人須應要求出示有效的澳門永久性居民身份證正本或等同文件以供核實身份；未能出示證件者不可參加考試且因此被取消資格。

À medida que vão chegando ao espaço de realização da prova de conhecimentos (prova oral), os candidatos são encaminhados para uma área onde aguardam até serem chamados para efeitos de realização da prova, devendo, durante o período de espera, manter silêncio por forma a não perturbar a prova em curso. Durante o período de espera, quando solicitado, o candidato deve apresentar o original do Bilhete de Identidade de Residente Permanente da RAEM válido ou documento equivalente para efeitos de verificação da identidade, sendo a falta do documento de identificação impeditiva da realização da prova e causa de exclusão.

- 1.8.1.2. 在知識考試（口試）場地範圍內禁止拍照、錄音、錄影及攝錄，同時禁止以任何媒體將之轉載傳輸。

É proibido fotografar, gravar sons ou imagens ou filmar no espaço de realização da prova de conhecimentos (prova oral), bem como proceder a transmissão por qualquer meio.

- 1.8.1.3. 不准以任何方式作弊或嚴重影響知識考試（口試）進行。



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法 務 局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

É proibida a prática de fraude por qualquer forma durante a execução da prova de conhecimentos (prova oral), ou qualquer outra forma que perturbe seriamente a execução da prova.

1.8.2. 防疫措施：

Medidas de prevenção da epidemia:

1.8.2.1. 准考人進入知識考試（口試）場地時必須配戴口罩，口罩由准考人自備。在考試場地入口向工作人員出示“澳門健康碼”。

Os candidatos devem usar máscaras ao entrar no espaço de realização da prova de conhecimentos (prova oral) e as máscaras devem ser trazidas pelos próprios candidatos. Na entrada do espaço de realização da prova, devem mostrar aos trabalhadores o Código de Saúde de Macau.

1.8.2.2. 於“澳門健康碼”聲明有發熱、咳嗽的准考人，應提交發病後已就診的證明。倘准考人接受體溫監測時體溫高於或等於攝氏 37.5 度（華氏 99.5 度），則按衛生局指引視為發熱。

Os candidatos que no Código de Saúde de Macau declararem ter febre ou tosse devem entregar atestado de consulta médica obtido após o surgimento dos sintomas. Quando se efectuar a medição da temperatura corporal e esta for igual ou superior a 37,5°C (99,5°F), considera-se que o candidato apresenta febre, segundo as orientações dos Serviços de Saúde.

1.8.2.3. 准考人於知識考試（口試）地點報到時尚需進行體溫檢測，倘准考人在測量體溫時出現上點所指的發熱情況，則待 15 分鐘後進行第二次體溫測量。

Os candidatos devem ainda realizar a medição da temperatura corporal ao comparecer no local de realização da prova de conhecimentos (prova oral). Se o candidato apresentar febre aquando da medição, como indicado no ponto anterior, será organizada uma segunda medição 15 minutos depois.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法 務 局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

- 1.8.2.3.1. 倘准考人在第二次體溫測量中持續發熱，將不獲允許進入知識考試（口試）場地以參加考試。有關情況將被記錄，而在場的工作人員可聯絡消防局安排救護車送相關准考人到仁伯爵綜合醫院作進一步檢查。

Se continuar a apresentar febre na segunda medição da temperatura corporal, o candidato não é autorizado a entrar no espaço de realização da prova de conhecimentos (prova oral) nem a realizá-la; o facto é registado e os trabalhadores presentes podem contactar com o Corpo de Bombeiros para transportar o candidato, por ambulância, ao Centro Hospitalar Conde de São Januário para exames complementares.

- 1.8.2.3.2. 倘准考人在第二次體溫測量中的體溫值低於上述數值，則可以參加知識考試（口試）。

Se o valor obtido na segunda medição da temperatura corporal do candidato for inferior ao acima referido, o candidato pode realizar a prova de conhecimentos (prova oral).

- 1.8.2.4. 倘准考人出現發熱、急性咳嗽、喉嚨痛或呼吸困難症狀，又或未履行上述任一要求，不得參加知識考試（口試）。

Os candidatos que apresentem sintomas de febre, tosse aguda, dores de garganta ou dificuldades respiratórias, ou que não cumpram algum dos requisitos acima indicados, não podem realizar a prova de conhecimentos (prova oral).

- 1.8.2.5. 自進入知識考試（口試）場地起，准考人須全程配戴口罩。

Desde a entrada no espaço de realização da prova de conhecimentos (prova oral), os candidatos devem usar máscara durante todo o período da prova.



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法 務 局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

1.8.2.6. 在核實身份時，在確保保持適當距離下，准考人應按照要求暫時除下口罩。拒絕配合者將被記錄以供典試委員會作出議決。

No momento da verificação da identidade, assegurada a devida distância, os candidatos devem proceder à remoção temporária da máscara conforme solicitado. Em caso de recusa de remoção da máscara, o facto deve ser registado para decisão do júri.

1.9. 鑑於“新型冠狀病毒肺炎”的情況，准考人必須留意由衛生局疾病預防控制中心抗疫專頁內提供的防疫指引 (<https://www.ssm.gov.mo/apps1/PreventCOVID-19/ch.aspx#clg17668>)。

Tendo em vista as circunstâncias resultantes da Pneumonia causada pelo novo tipo de coronavírus, os candidatos devem prestar atenção às orientações de prevenção epidemiológica divulgadas na página electrónica especial contra epidemias do Centro de Prevenção e Controlo de Doenças dos Serviços de Saúde (<https://www.ssm.gov.mo/apps1/PreventCOVID-19/pt.aspx#clg17668>).

1.10. 構成知識考試（口試）被取消資格的原因：

Constituem causas de exclusão da prova de conhecimentos (prova oral):

1.10.1 因不採取流行病學預防措施而未能進行知識考試（口試），尤其是不符合本文件第 1.8.2 點的規定。

A não realização da prova de conhecimentos (prova oral) por não adopção de medidas de prevenção epidemiológica, designadamente as previstas no ponto 1.8.2 do presente documento.

1.10.2 不遵守有關規則及指示而嚴重影響知識考試（口試）的執行。

O não cumprimento das regras estabelecidas e das instruções dadas que perturbe seriamente a execução da prova de conhecimentos (prova oral).

1.11. 不接受遲到或缺席知識考試（口試）的任何解釋，但屬第 14/2016 號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第三十二條第十一款的規定者除外。

Não se aceita qualquer justificação para o atraso ou falta à prova de conhecimentos (prova oral), salvo quando por motivo justificado nos termos do n.º 11 do artigo 32.º



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法 務 局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 (Recrutamento, selecção e formação para efeitos de acesso dos trabalhadores dos serviços públicos).

2. 特殊情況下的指引

Instruções para situações especiais

2.1 如知識考試（口試）當日天氣情況惡劣，將作以下安排：

Em caso de mau tempo no dia da realização da prova de conhecimentos (prova oral), serão adoptadas as seguintes medidas:

2.1.1 倘有暴雨或在雷暴警告信號下，知識考試（口試）如期舉行；

Em caso de sinal de chuva intensa ou sinal de trovoadas, a prova de conhecimentos (prova oral) é realizada no local, na data e à hora previstas.

2.1.2 如有颱風信號，當上午 7 時 30 分後懸掛或維持懸掛 8 號或更高之熱帶氣旋警告信號時，知識考試（口試）將取消。有關重新舉行知識考試（口試）的日期將適時另行公佈。

Em caso de tempestade tropical, sendo hasteado ou mantido hasteado o sinal de tempestade tropical n.º 8 ou superior depois das 07h30, a prova de conhecimentos (prova oral) é cancelada, sendo a nova data de realização da mesma anunciada em tempo oportuno.

2.1.3 知識考試（口試）可能因應“新型冠狀病毒肺炎”疫情發展的情況而取消，有關重新舉行知識考試（口試）的日期將適時另行公佈。

A prova de conhecimentos (prova oral) poderá ser cancelada devido à evolução da Pneumonia causada pelo novo tipo de coronavírus, sendo a nova data de realização da mesma anunciada em tempo oportuno.

2.2 考慮到實際情況的變化，尤其是“新型冠狀病毒肺炎”或其他不可預見或不可抗力的情況，典試委員會有權因應具體情況，修改知識考試（口試）舉行的日期及時間，以及按照有關知識考試（口試）適用的一般制度及特別制度，修訂本指引並採用其他認為適當的指引。

Tendo em consideração a evolução de circunstâncias reais, designadamente a



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
法務局
Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

evolução da Pneumonia causada pelo novo tipo de coronavírus, ou outras circunstâncias imprevistas ou de força maior, o júri poderá alterar a data e a hora da prova de conhecimentos (prova oral) conforme as circunstâncias concretas, bem como alterar as presentes Instruções e adoptar outras instruções que considere adequadas, de acordo com o regime geral e o regime especial aplicável a esta prova.

二零二二年四月十四日於法務局。

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, 14 de Abril de 2022.

典試委員會

O Júri

主席

Presidente

法務局局長

劉德學

Liu Dexue

Director da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

正選委員

Vogal efectiva

法務局副局長

梁穎妍

Leong Weng In

Subdirectora da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça

正選委員

Vogal efectiva

行政公職局公職法律事務處處長

林穎冬

Lam Weng Tong

Chefe da Divisão dos Assuntos Jurídicos da Função Pública da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública